



בְּאֵמֶת kalayan-setya <a href="#">H0571</a>	עָלִיו ing-nginggilipun	וַיֵּשֶׁב lan-pinarak <a href="#">H3427</a>	כְּסָא dhampar <a href="#">H3678</a>	בְּחֶסֶד ing-sih-rahmat	וְהוֹכִין lan-dipun-tegakaken	5
כְּדָק: kabeneran <a href="#">H6664</a>	וּמְהֵרָה lan-enggal <a href="#">H4106</a>	מִשְׁפָּט kaadilan <a href="#">H4941</a>	וְדָרָשׁ lan-madosi <a href="#">H1875</a>	שֹׁפֵט ingkang-ngadili <a href="#">H8199</a>	דָּוִד Dawud <a href="#">H1732</a>	בְּאַהֲלָה ing-tarub <a href="#">H0168</a>

banjur ana dhampar kang bakal kaadegake marga saka sih-kadarman lan iku bakal tansah dilenggahi ana ing tarube Sang Prabu Dawud dening sawijining hakim kang njejegake kaadilan, lan kang enggal-enggal nindakake kabeneran.”

מְאֹד sanget <a href="#">H3966</a>	נָא ingkang-gumunggung <a href="#">H1341</a>	מוֹאָב Moab <a href="#">H4124</a>	נְאוּן kagumedheaning- <a href="#">H1347</a>	שָׁמְעָנִי kawula-sampun-mireng <a href="#">H8085</a>	6
כֵּן makaten <a href="#">H3808</a>	לֹא boten- <a href="#">H3808</a>	וְעִבְדֶּנּוּ lan-bebendu-nipun <a href="#">H5678</a>	וְנִאֲוִנוּ lan-kaluhuranipun <a href="#">H1347</a>	נִאֲוִנוּ kagumedheanipun <a href="#">H1346</a>	
			ס (s)	בְּדִיו: gineman-ingkang-tanpa-tanja <a href="#">H0907</a>	

Aku wus padha krungu bab angkuhe Moab, pancen angkuh banget iku, bab kumlungkunge, angkuhe lan sumengite, sarta anggone ngoceh kang ora bener.

יִלְלִיל nangis-melung-melung <a href="#">H3213</a>	כְּלִיה sedayanipun <a href="#">H3605</a>	לְמוֹאָב tumrap-Moab <a href="#">H4124</a>	מוֹאָב Moab <a href="#">H4124</a>	יִלְלִיל nangis-melung-melung <a href="#">H3213</a>	לָכֵן awit-punika	7
רֵמֻק remuk <a href="#">H0389</a>	אֲדָה namung- <a href="#">H1897</a>	תְּהִנֶּנּוּ panjenengan-sesambat <a href="#">H1897</a>	חֲרֵשֶׁת Hareset <a href="#">H7025</a>	קִיר- Kir- <a href="#">H7025</a>	לְאִשִּׁישֵׁי tumrap-dhaharan-woh-anggur-kering <a href="#">H0808</a>	

Mulane cikbene wong Moab ngadhuh-adhuh, kang siji marga saka sijine, cikben kabeh padha ngadhuh-adhuh. Marga kelingan marang kuwih kismis saka ing Kir-Hareset cikben padha sesambat lan remuk babar pisan!

גוֹיִם bangsa <a href="#">H1167</a>	בְּעָלִי para-panguwasa <a href="#">H1167</a>	שִׁבְמָה Sibma <a href="#">H7643</a>	נֶפֶן wit-anggur <a href="#">H1612</a>	אֲמֻלִּים ngalumpruk <a href="#">H0535</a>	חֶשְׁבֹן Hesbon <a href="#">H2809</a>	שְׂדֵמוֹת patagalan <a href="#">H7709</a>	כִּי awit	8
תְּעוּ kesasar <a href="#">H8582</a>	נִגְעוּ nggayuh <a href="#">H5060</a>	יַעֲזֵר Yaazer <a href="#">H3270</a>	עֲדָה dumugi- <a href="#">H5704</a>	שְׂרוּקִיָּה pang-pangipun-ingkang-becik <a href="#">H8291</a>	הִלְמוּ sampun-nggebag <a href="#">H1986</a>			
		יָם: seganten <a href="#">H3220</a>	עֵבְרִי nyebrang	נְטָשׁוּ sumebar <a href="#">H5203</a>	שְׁלַחֲתֵיהֶם ranting-rantingipun <a href="#">H7976</a>	מִדְבָר ara-ara-samun		

Amarga kebon-kebon ing Hesybon lan wit anggur ing Sibma wus padha nglayung; para kang nyekel pangwasa tumrap bangsa-bangsa wus padha mbabadi wit-wite anggur kang becik dhewe, kang biyen ngembyah tekan ing Yaezer lan mrambat tekan ing pasamunan; pang-pange pating tlolor tekan ing sabranging sagara.

9  
 אַרְיוֹךְ kawula-netes H7301  
 שִׁבְמָה Sibma H7643  
 נֶפֶן wit-anggur H1612  
 יַעְזֵר Yaazer H3270  
 בְּבִי kalayan-tangis H1065  
 אֶבְנָה kawula-nangis H1058  
 לָן punika  
 עַל- awit-

וְעַל- lan-tumrap-  
 קִינָן panenan-woh-panjenengan H7019  
 עַל- tumrap-  
 כִּי awit  
 וְאֶלְעֵלָה lan-Elale H0500  
 חֶסְבֹן Hesbon H2809  
 דְּמַעְתִּי luh-kawula H1832

נֶפֶל: sampun-dhawah H5307  
 הִידֵר surak-surak H1959  
 קִצִּירָן panenan-panjenengan

Mulane aku melu nangis kaya Yaezer marga saka wit anggur ing Sibma mau; kowe arep daktelesi kalawan eluhku, he Hesybon lan Eleale, amarga ing mangsa ketiga trep ing mangsa panen mungsuhmu nempuh kalawan alok perang.

10  
 וּבְכֶרְמִים lan-ing-kebon-anggur H3754  
 הַכְּרֵמֹל kebon-woh H3759  
 מֶן- saking-  
 וְנִילָן lan-kasukan  
 שְׂמָחָה kabingahan H8057  
 וְנָאֶסְף lan-dipun-pundhut H0622

הִדְרָךְ ingkang-ngidak H1869  
 יִדְרָךְ ngidak H1869  
 לֹא- boten- H3808  
 בִּיקְבִים ing-bak-anggur H3342  
 אֲנִי anggur H3196  
 יִרְעֵעַ sora-sora H7321  
 לֹא- boten H3808  
 יִרְנָן surak-surak  
 לֹא- boten- H3808

הַשְּׂבָתִי: kawula-sampun-mungkasi  
 הִידֵר surak-surak H1959

Wus sirna kabungahan lan surak-surak saka ing kebon wowohan; wus ilang saka ing kebon-kebon anggur swara giyak-giyak lan surak-surak; wus ora ana kang ngidak-idak ing papan pameresan, anggone sumyak-sumyak wus leren.

11  
 יִגְמֹי gumeter H1993  
 כְּכֹנֹר kados-clempung H3658  
 לְמוֹאָב tumrap-Moab H4124  
 מְעִי jeroaning-ati-kawula H4578  
 בֵּן punika  
 עַל- awit-

תְּרַשׁ:לְקִיר tumrap-Kir Hares H7025  
 וְקִרְבִּי lan-wetenging-kawula H7130

Awit saka iku kaya dene cumengkling ing clempung, iya kaya mangkono panjeriting atiku ndeleng kaanane Moab, lan batinku rontog nyumurupi kaanane Kir-Heres.

12  
 הַבְּמָה pasembahan-dhuwur H1116  
 עַל- wonten-ing-  
 מוֹאָב Moab H4124  
 נִלְאָה sayah H3811  
 כִּי- nalika-  
 נִרְאָה katingal H7200  
 כִּי- nalika-  
 וְדָדוֹס lan-dados H1961

יִוְכַל: saged H3201  
 וְלֹא nanging-boten H3808  
 לְהַתְּפִלָּל supados-ndedonga H6419  
 מִקְדָּשׁוֹ papan-sucinipun H4720  
 אֶל- dhateng- H0413  
 וּבָא lan-mlebet H0935

Mulane sanadyan Moab ngibadah lan dilabuhi ngrekasa banget ana ing tengger pangurbanan lan lumebu ing pasucene prelu ndedonga, ora bakal oleh apa-apa.

13  
 מוֹאָב Moab H4124  
 אֶל- dhateng- H0413  
 יְהוּוָה Yéhuwah H3068  
 דִּבְרֵךְ dipun-ngandikakaken H1696  
 אֲשֶׁר ingkang  
 הִרְבָּךְ pangandika H1697  
 זֶה punika H2088

מֵאֲזֵ: saking-rumiyin

Yaiku pangandika kang kalairake dening Sang Yehuwah bab Moab ing wektu kepungkur.

14

כָּשָׁן kados-taun <a href="#">H8141</a>	שָׁנִים taun <a href="#">H8141</a>	בְּשָׁלֹשׁ ing-tigang <a href="#">H7969</a>	לְאֹמֵר ngandika <a href="#">H0559</a>	יְהוָה Yéhuwah <a href="#">H3068</a>	דִּבֶּר dipun-ngandikakaken <a href="#">H1696</a>	וְעָתָה lan-sapunika <a href="#">H6258</a>	
הָרַב ingkang-ageng	וְהַמֶּזֶן wong-akeh	בְּכֹל ing-sedaya <a href="#">H3605</a>	מֹאָב Moab <a href="#">H4124</a>	כְּבוֹד kamulyan <a href="#">H3519</a>	וְנִקְלָהּ lan-dipun-asoraken <a href="#">H7034</a>	שָׂכִיר tiyang-upahan <a href="#">H7916</a>	
		ס (s)	כְּבִיר : ageng <a href="#">H3524</a>	לֹא boten <a href="#">H3808</a>	מְזַעַר sakedhik-sanget <a href="#">H4213</a>	מְעַט sekedhik <a href="#">H4592</a>	וְשֵׁאֵר lan-sisanipun <a href="#">H7605</a>

Mulane saiki Pangeran Yehuwah ngandika mangkene: “Ing sajroning telung taun, manut wektu panyambut-gawene prajurit opahan, kamulyane Moab kalawan karamene kang gedhe, bakal dadi cecamahan, lan wong kang kari bakal sethithik banget lan ora kwasa.”